

## ਇਨਫਲੂਐਂਜ਼ਾ (ਫਲੂ) ਵੈਕਸੀਨ Influenza (Flu) Vaccine

### ਇਨਫਲੂਐਂਜ਼ਾ ਵੈਕਸੀਨ ਕੀ ਹੈ?

ਇਨਫਲੂਐਂਜ਼ਾ ਵੈਕਸੀਨ ਉਨ੍ਹਾਂ ਵਾਇਰਸਜ਼ ਤੋਂ ਬਚਾਉਂਦਾ ਹੈ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਕਰ ਕੇ ਇਨਫਲੂਐਂਜ਼ਾ ਹੁੰਦਾ ਹੈ, ਇਸ ਨੂੰ ਆਮ ਤੌਰ ਤੇ ਫਲੂ ਵੀ ਕਹਿੰਦੇ ਹਨ। ਇਹ ਵੈਕਸੀਨ ਹੋਰ ਵਾਇਰਸ ਜਾਂ ਬੈਕਟੀਰੀਏ ਤੋਂ ਬਚਾਅ ਨਹੀਂ ਕਰਦਾ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਕਰ ਕੇ ਜ਼ੁਕਾਮ ਜਾਂ ਪੇਟ ਦਾ ਫਲੂ ਹੁੰਦਾ ਹੈ। ਬੀ.ਸੀ. ਵਿੱਚ ਕਈ ਕਿਸਮ ਦੇ ਇਨਫਲੂਐਂਜ਼ਾ ਵੈਕਸੀਨ ਉਪਲਬਧ ਹਨ। ਇਹ ਸਾਰੇ ਵੈਕਸੀਨ ਹੈਲਥ ਕੈਨੇਡਾ ਵੱਲੋਂ ਪ੍ਰਵਾਨਿਤ ਹਨ।

ਇਹ ਵੈਕਸੀਨ ਬੀ.ਸੀ. ਵਿੱਚ ਆਮ ਤੌਰ ਤੇ ਅਕਤੂਬਰ ਵਿੱਚ ਮਿਲ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਆਪਣੀ ਵਧੀਆ ਸੁਰੱਖਿਆ ਲਈ ਤੁਹਾਨੂੰ ਇਨਫਲੂਐਂਜ਼ਾ ਵੈਕਸੀਨ ਜਿੰਨੀ ਜਲਦੀ ਹੋ ਸਕੇ ਲੈ ਲੈਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ। ਲੋਕਲ ਫਲੂ ਕਲੀਨਿਕ ਲੱਭਣ ਲਈ [www.health.gov.bc.ca/flu/](http://www.health.gov.bc.ca/flu/) ਦੇਖੋ।

### ਇਹ ਵੈਕਸੀਨ ਕਿਸ ਨੂੰ ਲੈਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ?

ਹੇਠ ਲਿਖੇ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਬੀ.ਸੀ. ਵਿੱਚ ਇਨਫਲੂਐਂਜ਼ਾ ਵੈਕਸੀਨ ਜਾਂ ਫਲੂ ਸ਼ਾਟ ਇਸ ਸਾਲ ਮੁਫਤ ਦਿੱਤਾ ਜਾਵੇਗਾ।

ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਇਨਫਲੂਐਂਜ਼ੇ ਤੋਂ ਗੰਭੀਰ ਬਿਮਾਰੀ ਦਾ ਬਹੁਤ ਜ਼ਿਆਦਾ ਖਤਰਾ ਹੈ:

- 6-23 ਮਹੀਨਿਆਂ ਦੀ ਉਮਰ ਦੇ ਬੱਚੇ
- ਗਰਭਵਤੀ ਔਰਤਾਂ ਜੋ ਇਨਫਲੂਐਂਜ਼ੇ ਦੇ ਮੌਸਮ ਵਿੱਚ ਗਰਭ ਦੀ ਤੀਜੀ ਤਿਮਾਹੀ ਵਿੱਚ ਹੋਣਗੀਆਂ
- 65 ਸਾਲ ਅਤੇ ਇਸ ਤੋਂ ਵੱਡੇ ਉਮਰ ਦੇ ਬਜ਼ੁਰਗ
- ਰੈਜ਼ਿਡੈਂਸ਼ੀਅਲ ਕੇਅਰ, ਅਸਿਸਟਡ ਲਿਵਿੰਗ ਜਾਂ ਹੋਰ ਗਰੁੱਪ ਸਹੂਲਤਾਂ ਵਿੱਚ ਰਹਿਣ ਵਾਲੇ ਕਿਸੇ ਵੀ ਉਮਰ ਦੇ ਨਿਵਾਸੀ
- ਮੂਲ ਨਿਵਾਸੀ
- ਬੱਚੇ ਅਤੇ ਕਿਸ਼ੋਰ ਜੋ ਕਿਸੇ ਬਿਮਾਰੀ ਕਾਰਨ ਕਾਫੀ ਸਮੇਂ ਤੋਂ ਐਸਪੀਨ (Aspirin®) ਜਾਂ ਏ.ਐਸ.ਏ. (ASA) ਲੈ ਰਹੇ ਹਨ
- ਬੱਚੇ ਅਤੇ ਬਾਲਗ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਕੁੱਝ ਰੋਗ ਹਨ, ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਵਿੱਚ ਸ਼ਾਮਲ ਹਨ:
  - ਦਮਾਂ, ਪੁਰਾਣੀ ਫੇਫੜਿਆਂ ਵਿੱਚ ਰੁਕਾਵਟ ਦੀ ਬਿਮਾਰੀ, ਜਾਂ ਸਿਸਟਿਕ ਫਾਈਬਰੋਸਿਸ ਸਮੇਤ ਦਿਲ ਜਾਂ ਫੇਫੜਿਆਂ ਦੇ ਵਿਗਾੜ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਲਈ ਲਗਾਤਾਰ ਡਾਕਟਰੀ ਸਹਾਇਤਾ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ
  - ਗੁਰਦਿਆਂ ਦੀ ਬਿਮਾਰੀ, ਪੁਰਾਣੀ ਜਿਗਰ ਦੀ ਬਿਮਾਰੀ ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਹੈਪਾਟਾਈਟਿਸ, ਸ਼ੂਗਰ, ਕੈਂਸਰ, ਖੂਨ ਦੀ ਕਮੀ ਜਾਂ ਕਮਜ਼ੋਰ ਇਮਿਊਨ ਸਿਸਟਮ ਸ਼ਾਮਲ ਹਨ
  - ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਸਾਹ ਲੈਣ ਵਿੱਚ, ਨਿਗਲਣ ਵਿੱਚ ਤਕਲੀਫ਼ ਹੁੰਦੀ ਹੈ ਜਾਂ ਖਾਣ ਪੀਣ ਵੇਲੇ ਸਾਹ ਘੁਟਨ ਦਾ ਖਤਰਾ ਹੈ। ਇਸ ਵਿੱਚ ਉਹ ਲੋਕ ਵੀ ਸ਼ਾਮਲ ਹਨ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਦਿਮਾਗ ਨੂੰ ਨੁਕਸਾਨ ਪਹੁੰਚਿਆ ਹੈ, ਰੀੜ੍ਹ ਨੂੰ ਚੋਟ ਆਈ ਹੈ, ਦੌਰੇ ਪੈਂਦੇ ਹਨ ਜਾਂ ਦਿਮਾਗੀ ਮਾਸਪੇਸ਼ੀਆਂ ਦੇ ਵਿਗਾੜ ਹਨ
- ਜੋ ਬਹੁਤ ਮੋਟੇ ਹਨ ਅਤੇ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਬਾਡੀ ਮਾਸ ਇੰਡੈਕਸ (BMI) 40 ਜਾਂ ਇਸ ਤੋਂ ਜ਼ਿਆਦਾ ਹੈ

ਇਨਫਲੂਐਂਜ਼ੇ ਕਾਰਨ ਗੰਭੀਰ ਬਿਮਾਰੀ ਦੇ ਖਤਰੇ ਵਾਲਿਆਂ ਲੋਕਾਂ ਵਿੱਚ ਇਨਫਲੂਐਂਜ਼ੇ ਦਾ ਸੰਚਾਰ ਕਰਨ ਜਾਂ ਫੈਲਾਉਣ ਵਾਲਿਆਂ ਵਿੱਚ ਸ਼ਾਮਲ ਹਨ:

- ਜ਼ਿਆਦਾ ਖਤਰੇ ਵਾਲੇ ਲੋਕਾਂ ਦੇ ਘਰ ਵਿੱਚ ਰਹਿਣ ਵਾਲੇ
- 24 ਮਹੀਨਿਆਂ ਤੋਂ ਛੋਟੀ ਉਮਰ ਦੇ ਬੱਚਿਆਂ ਦੇ ਘਰ ਵਾਲੇ, ਸੇਵਾ ਸੰਭਾਲ ਕਰਨ ਵਾਲੇ ਅਤੇ ਡੇ ਕੇਅਰ ਸਟਾਫ਼
- ਡਾਕਟਰ, ਨਰਸਾਂ ਅਤੇ ਹੋਰ ਸਿਹਤ ਸੰਭਾਲ ਵਾਲੇ ਜੋ ਹਸਪਤਾਲਾਂ, ਘਰਾਂ ਵਿੱਚ ਦੇਖ ਭਾਲ, ਅਸਿਸਟਡ ਲਿਵਿੰਗ ਜਾਂ ਗਰੁੱਪ ਸਹੂਲਤਾਂ ਵਿੱਚ ਕੰਮ ਕਰਦੇ ਹਨ
- ਬੰਦ ਜਗ੍ਹਾਂ ਜਿਵੇਂ ਕਿ ਜੇਲ੍ਹਾਂ ਵਿੱਚ ਕੰਮ ਕਰਨ ਜਾਂ ਰਹਿਣ ਵਾਲੇ ਲੋਕ
- ਬਿਮਾਰੀ ਫੈਲਣ ਵਾਲੀਆਂ ਸੰਭਾਵੀ ਜਗ੍ਹਾਂ ਜਿਵੇਂ ਕਿ ਮਨੋਰੰਜਨ ਵਾਲੇ ਸਮੁੰਦਰੀ ਜਹਾਜ਼ ਵਿੱਚ ਵੱਧ ਖਤਰੇ ਵਾਲੇ ਮਰੀਜ਼ਾਂ ਦੀ ਸੇਵਾ ਜਾਂ ਸੰਭਾਲ ਕਰਨ ਵਾਲੇ

### ਹੋਰ:

- ਸਮਾਜ ਵਿੱਚ ਜ਼ਰੂਰੀ ਸੇਵਾਵਾਂ ਦੇਣ ਵਾਲੇ ਲੋਕ ਜਿਵੇਂ ਕਿ ਪੁਲਿਸ ਅਫਸਰ, ਅੱਗ ਬੁਝਾਊ ਕਰਮਚਾਰੀ ਅਤੇ ਐਂਬੂਲੈਂਸ ਸਟਾਫ਼
- ਕਿਸਾਨ ਅਤੇ ਹੋਰ ਲੋਕ ਜੋ ਜਿਊਂਦੇ ਮੁਰਗਿਆਂ ਨਾਲ ਕੰਮ ਕਰਦੇ ਹਨ

ਇਹ ਪਤਾ ਕਰਨ ਲਈ ਕਿ ਤੁਸੀਂ ਟੀਕੇ ਦੇ ਯੋਗ ਹੋ, ਆਪਣੇ ਡਾਕਟਰ ਜਾਂ ਸਿਹਤ ਸੰਭਾਲ ਵਾਲੇ ਨੂੰ ਮਿਲੋ ਜਾਂ ਹੈਲਥਲਿਕ ਬੀ.ਸੀ. 8-1-1 ਤੇ ਫੋਨ ਕਰੋ।

ਇਨਫਲੂਐਂਜ਼ਾ ਵੈਕਸੀਨ ਜਾਂ ਫਲੂ ਸ਼ਾਟ ਦੀ ਇੱਕ ਖੁਰਾਕ ਦਿੱਤੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ। 9 ਸਾਲ ਤੋਂ ਛੋਟੇ ਬੱਚੇ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਕਦੇ ਵੀ ਇਨਫਲੂਐਂਜ਼ਾ ਵੈਕਸੀਨ ਨਹੀਂ ਲਿਆ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ 2 ਖੁਰਾਕਾਂ ਦੀ ਲੋੜ ਹੁੰਦੀ ਹੈ ਬੇਸ਼ੱਕ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਪੈਂਡੇਮਿਕ ਐਚ.1ਐਨ.1 (pandemic H1N1) ਵੈਕਸੀਨ ਲਿਆ ਹੋਵੇ। ਦੂਜੀ ਖੁਰਾਕ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਸੁਰੱਖਿਆ ਪੱਧਰ ਨੂੰ ਵਧਾਉਣ ਲਈ ਮਹੱਤਵਪੂਰਨ ਹੈ।

ਇਨਫਲੂਐਂਜ਼ਾ ਵੈਕਸੀਨ ਬੀ.ਸੀ. ਵਿੱਚ ਉਪਲਬਧ ਹੈ ਪਰ 2 ਤੋਂ 64 ਸਾਲ ਦੀ ਉਮਰ ਵਾਲੇ ਸਿਹਤਮੰਦ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਮੁਫਤ ਨਹੀਂ ਦਿੱਤਾ ਜਾਂਦਾ। ਜੋ ਲੋਕ ਮੁਫਤ ਇਨਫਲੂਐਂਜ਼ਾ ਵੈਕਸੀਨ ਦੇ ਯੋਗ ਨਹੀਂ ਉਹ ਪਬਲਿਕ ਹੈਲਥ ਯੂਨਿਟ, ਡਾਕਟਰਾਂ ਦੇ ਦਫਤਰ, ਫਾਰਮੇਸੀਆਂ ਅਤੇ ਕਲੀਨਿਕ 'ਚੋਂ ਖਰੀਦ ਸਕਦੇ ਹਨ। ਕਈ ਮਾਲਕ ਆਪਣੇ ਕਰਮਚਾਰੀਆਂ ਨੂੰ ਵੈਕਸੀਨ ਮੁਫਤ ਦਿੰਦੇ ਹਨ।

2 ਤੋਂ 59 ਸਾਲ ਦੀ ਉਮਰ ਦੇ ਲੋਕਾਂ ਲਈ ਵੀ ਕੈਨੇਡਾ ਵਿੱਚ ਜ਼ਿੰਦਾ ਇਨਫਲੂਐਂਜ਼ਾ ਵੈਕਸੀਨ ਇਸਤੇਮਾਲ ਕਰਨ ਲਈ ਪ੍ਰਵਾਨਿਤ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹੈ। ਇਸ ਵੈਕਸੀਨ ਵਿੱਚ ਇਨਫਲੂਐਂਜ਼ਾ ਵਾਇਰਸ ਦਾ ਕਮਜ਼ੋਰ ਰੂਪ ਹੁੰਦਾ ਹੈ। ਇਹ ਨੱਕ ਵਿੱਚ ਸਪਰੇ ਕੀਤਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਇਹਤਿਆਜ ਵਜੋਂ ਕੁੱਝ ਲੋਕਾਂ ਜਿਵੇਂ ਕਿ ਦਮੇ ਵਾਲਿਆਂ ਜਾਂ ਕਮਜ਼ੋਰ ਇਮਿਊਨ ਪ੍ਰਣਾਲੀ ਵਾਲਿਆਂ ਨੂੰ ਜ਼ਿੰਦਾ ਵੈਕਸੀਨ ਨਹੀਂ ਲੈਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹਨ। ਇਸ ਵਕਤ ਜ਼ਿੰਦਾ ਵੈਕਸੀਨ ਬੀ.ਸੀ. ਵਿੱਚ ਕਿਸੇ ਪਬਲਿਕ ਸਕਮਿ ਥੱਲੇ ਮੁਫਤ ਨਹੀਂ ਮਿਲਦਾ।

ਆਪਣੇ ਸਿਹਤ ਸੇਵਾ ਸੰਭਾਲ ਨਾਲ ਗਲ ਕਰੋ ਕਿ ਕਿਹੜਾ ਵੈਕਸੀਨ ਤੁਹਾਡੇ ਲਈ ਠੀਕ ਹੈ।

## ਇਨਫਲੂਐਂਜ਼ਾ ਵੈਕਸੀਨ ਦੇ ਫ਼ਾਇਦੇ

ਇੱਕ ਗੰਭੀਰ ਅਤੇ ਕਈ ਵਾਰ ਘਾਤਕ ਬਿਮਾਰੀ ਇਨਫਲੂਐਂਜ਼ਾ ਇਨਫੈਕਸ਼ਨ ਤੋਂ ਬਚਣ ਦਾ ਵੈਕਸੀਨ ਸਭ ਤੋਂ ਅੱਛਾ ਤਰੀਕਾ ਹੈ। ਵੈਕਸੀਨ ਲੈਣ ਨਾਲ ਤੁਸੀਂ ਇਨਫਲੂਐਂਜ਼ਾ ਵਾਇਰਸ ਦਾ ਫੈਲਣਾ ਘੱਟਾ ਕੇ ਹੋਰ ਲੋਕਾਂ ਦੀ ਸੁਰੱਖਿਆ ਵਿੱਚ ਵੀ ਮਦਦ ਕਰਦੇ ਹੋ।

## ਵੈਕਸੀਨ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਸੰਭਵ ਪ੍ਰਤੀਕਰਮ

ਇਨਫਲੂਐਂਜ਼ਾ ਵੈਕਸੀਨ ਜਾਂ ਫਲੂ ਸ਼ਾਟ ਦੇ ਆਮ ਪ੍ਰਤੀਕਰਮਾਂ ਵਿੱਚ ਵੈਕਸੀਨ ਲੱਗਣ ਵਾਲੀ ਜਗ੍ਹਾ ਦਾ ਦੁਖਣਾ, ਲਾਲ ਹੋਣਾ ਅਤੇ ਸੋਜਸ਼ ਸ਼ਾਮਲ ਹਨ। ਹੋਰ ਲੱਛਣਾਂ ਵਿੱਚ ਬੁਖਾਰ, ਸਿਰਦਰਦ, ਪੱਠਿਆਂ ਦਾ ਦੁਖਣਾ ਅਤੇ ਥਕਾਵਟ ਸ਼ਾਮਲ ਹਨ। ਇਹ ਲੱਛਣ 1 ਤੋਂ 2 ਦਿਨਾਂ ਤੱਕ ਰਹਿ ਸਕਦੇ ਹਨ। 20 'ਚੋਂ 1 ਮਨੁੱਖ ਨੂੰ ਖੰਘ, ਗਲਾ ਦਰਦ, ਅਵਾਜ਼ ਦਾ ਬੈਠਣਾ ਜਾਂ ਅੱਖਾਂ ਵਿੱਚ ਲਾਲੀ ਹੋ ਸਕਦੀ ਹੈ ਜਿਸ ਨੂੰ ਕਈ ਵਾਰ 'ਓਕਿਊਲੋ-ਰੈਸਪੀਰੇਟਰੀ ਸਿੰਡਰੋਮ' ('oculo-respiratory syndrome') ਕਹਿੰਦੇ ਹਨ।

ਸੂਈ ਨਾਲ ਦਿੱਤੇ ਇਨਫਲੂਐਂਜ਼ਾ ਵੈਕਸੀਨ ਜਾਂ ਫਲੂ ਸ਼ਾਟ ਨਾਲ ਇਨਫਲੂਐਂਜ਼ਾ ਨਹੀਂ ਹੋ ਸਕਦਾ। ਵੈਕਸੀਨ ਵਿੱਚ ਮਰੇ ਹੋਏ ਇਨਫਲੂਐਂਜ਼ਾ ਵਾਇਰਸ ਹੁੰਦੇ ਹਨ ਜੋ ਇਨਫੈਕਸ਼ਨ ਨਹੀਂ ਕਰ ਸਕਦੇ।

ਨੱਕ ਵਾਲੇ ਫਲੂ ਸਪਰੇ ਵਿੱਚ ਕਮਜ਼ੋਰ ਇਨਫਲੂਐਂਜ਼ਾ ਵਾਇਰਸ ਹੁੰਦੇ ਹਨ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਕਰ ਕੇ ਹਲਕੇ ਜਿਹੇ ਇਨਫਲੂਐਂਜ਼ਾ ਦੇ ਲੱਛਣ ਜਿਵੇਂ ਕਿ ਨੱਕ ਵਗਣਾ, ਨੱਕ ਬੰਦ ਹੋਣਾ, ਖੰਘ, ਗਲਾ ਦਰਦ ਅਤੇ ਬੁਖਾਰ ਹੋ ਸਕਦੇ ਹਨ ਪਰ ਇਹ ਇਨਫਲੂਐਂਜ਼ਾ ਇਨਫੈਕਸ਼ਨ ਨਾਲ ਹੋਣ ਵਾਲੇ ਲੱਛਣਾਂ ਤੋਂ ਬਹੁਤ ਹਲਕੇ ਹੁੰਦੇ ਹਨ।

Acetaminophen ਜਾਂ Tylenol<sup>®</sup> ਬੁਖਾਰ ਲਈ ਅਤੇ ਦੁਖਣ ਤੋਂ ਦਿੱਤੀ ਜਾ ਸਕਦੀ ਹੈ। ASA ਜਾਂ Aspirin<sup>®</sup> ਰੇ ਸਿੰਡਰੋਮ ਦੇ ਖਤਰੇ ਕਾਰਨ 20 ਸਾਲਾਂ ਤੋਂ ਘੱਟ ਉਮਰ ਦੇ ਕਿਸੇ ਨੂੰ ਨਹੀਂ ਦਿੱਤੀ ਜਾਣੀ ਚਾਹੀਦੀ।

ਕੋਈ ਵੀ ਵੈਕਸੀਨ ਲੈਣ ਤੋਂ ਮਗਰੋਂ 15 ਮਿੰਟ ਕਲੀਨਿਕ ਵਿਚ ਰੁਕਣਾ ਮਹੱਤਵਪੂਰਨ ਹੈ ਕਿਉਂਕਿ ਭਾਵੇਂ ਬੇਹੱਦ ਹੀ ਘੱਟ, ਇੱਕ ਜਾਨ ਦੇ ਖਤਰੇ ਵਾਲੇ ਐਲਰਜਿਕ ਰਿਐਕਸ਼ਨ ਦੀ ਸੰਭਾਵਨਾ ਹੁੰਦੀ ਹੈ, ਜਿਸ ਨੂੰ ਐਨਾਫਾਇਲੈਕਸਿਸ ਕਿਹਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਇਸ ਨਾਲ ਛਪਾਕੀ, ਸਾਹ ਲੈਣ ਵਿਚ ਤਕਲੀਫ਼ ਜਾਂ ਗਲੇ, ਜੀਭ ਜਾਂ ਬੁੱਲ੍ਹਾਂ ਦੀ ਸੋਜਸ਼ ਹੋ ਸਕਦੀ ਹੈ। ਜੇਕਰ ਇੰਜ ਤੁਹਾਡੇ ਕਲੀਨਿਕ ਵਿਚੋਂ ਨਿਕਲ ਆਉਣ ਤੋਂ ਮਗਰੋਂ ਹੁੰਦਾ ਹੈ ਤਾਂ 911 ਜਾਂ ਸਥਾਨਕ ਐਮਰਜੈਂਸੀ ਨੰਬਰ 'ਤੇ ਫੋਨ ਕਰੋ। ਇਸ ਰਿਐਕਸ਼ਨ ਦਾ ਇਲਾਜ ਹੋ ਸਕਦਾ ਹੈ ਅਤੇ ਇਹ ਵੈਕਸੀਨ ਲੈਣ ਵਾਲੇ 10 ਲੱਖ ਲੋਕਾਂ ਵਿਚੋਂ ਇੱਕ ਤੋਂ ਵੀ ਘੱਟ ਜਣੇ ਨੂੰ ਹੁੰਦਾ ਹੈ।

**ਗੰਭੀਰ ਜਾਂ ਅਚਾਨਕ ਹੋਏ ਪ੍ਰਤੀਕਰਮ ਦੀ ਰਿਪੋਰਟ ਆਪਣੀ ਪਬਲਿਕ ਹੈਲਥ ਨਰਸ ਜਾਂ ਡਾਕਟਰ ਨੂੰ ਕਰੋ।**

ਗਿਲਾਨ-ਬੇਰੀ ਸਿੰਡਰੋਮ {Guillain-Barré Syndrome (GBS)}, ਅਧਰੰਗ ਦੀ ਇੱਕ ਕਿਸਮ ਹੈ, ਜੋ ਅਸਥਾਈ ਹੁੰਦੀ ਹੈ ਅਤੇ ਕਈ ਆਮ ਇਨਫੈਕਸ਼ਨ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਹੋ ਸਕਦੀ ਹੈ। ਇਨਫਲੂਐਂਜ਼ਾ ਵੈਕਸੀਨ ਲੈਣ ਵਾਲੇ ਤਕਰੀਬਨ 10 ਲੱਖ ਵਿੱਚੋਂ ਇੱਕ ਮਰੀਜ਼ ਵਿੱਚ GBS ਦਾ ਸਬੰਧ ਵੈਕਸੀਨ ਨਾਲ ਹੋ ਸਕਦਾ ਹੈ।

## ਕਿਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਇਨਫਲੂਐਂਜ਼ਾ ਵੈਕਸੀਨ ਨਹੀਂ ਲੈਣਾ ਚਾਹੀਦਾ?

ਆਪਣੇ ਸਿਹਤ ਸੇਵਾ ਸੰਭਾਲ ਵਾਲੇ ਨਾਲ ਗਲ ਕਰੋ ਜੇ ਤੁਹਾਨੂੰ:

- ਪਿਛਲੀ ਇਨਫਲੂਐਂਜ਼ਾ ਵੈਕਸੀਨ ਜਾਂ ਇਸ ਦੇ ਕਿਸੇ ਅੰਸ਼ ਦੀ ਖੁਰਾਕ ਨਾਲ ਭਿਆਨਕ ਪ੍ਰਤੀਕਰਮ ਹੋਇਆ ਸੀ।
- ਪਿਛਲੀ ਫਲੂ ਸ਼ਾਟ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਗੰਭੀਰ ਓਕਿਊਲੋ-ਰੈਸਪੀਰੇਟਰੀ ਸਿੰਡਰੋਮ ਹੋਇਆ ਸੀ।
- ਇਨਫਲੂਐਂਜ਼ਾ ਵੈਕਸੀਨ ਲੈਣ ਦੇ 8 ਹਫ਼ਤਿਆਂ ਅੰਦਰ ਗਿਲਾਨ-ਬੇਰੀ ਸਿੰਡਰੋਮ ਵਿਕਸਿਤ ਹੋਇਆ ਸੀ।

- ਅੰਡਿਆਂ ਤੋਂ ਸਖ਼ਤ ਐਲਰਜੀ ਹੈ। ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਅੰਡੇ ਤੋਂ ਹਲਕੀ ਜਿਹੀ ਐਲਰਜੀ ਹੈ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਇਨਫਲੂਐਂਜ਼ਾ ਵੈਕਸੀਨ ਬਿਨਾਂ ਕਿਸੇ ਖਤਰੇ ਤੋਂ ਦਿੱਤਾ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ।

6 ਮਹੀਨਿਆਂ ਤੋਂ ਛੋਟੇ ਬੱਚਿਆਂ ਨੂੰ ਫਲੂ ਸ਼ਾਟ ਨਹੀਂ ਦੇਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਅਤੇ 2 ਸਾਲ ਤੋਂ ਛੋਟੇ ਬੱਚਿਆਂ ਨੂੰ ਜ਼ਿੰਦਾ ਵੈਕਸੀਨ ਨਹੀਂ ਦੇਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਕਿਉਂਕਿ ਇਹ ਵੈਕਸੀਨ ਇਸ ਉਮਰ ਦੇ ਗਰੁੱਪ ਲਈ ਨਹੀਂ ਬਣਾਏ ਜਾਂਦੇ।

## ਇਨਫਲੂਐਂਜ਼ਾ ਕੀ ਹੈ?

ਇਨਫਲੂਐਂਜ਼ਾ ਵਾਇਰਸ ਕਾਰਨ ਹੋਣ ਵਾਲੀ ਉੱਪਰਲੀ ਸਾਹ ਪ੍ਰਣਾਲੀ ਦੀ ਇਨਫੈਕਸ਼ਨ ਹੈ। ਇਨਫਲੂਐਂਜ਼ੇ ਵਾਲੇ ਮਨੁੱਖ ਨੂੰ ਵਾਇਰਲ ਜਾਂ ਬੈਕਟੀਰੀਅਲ ਨਮੂਨੀਆ ਜੋ ਫੇਫੜਿਆਂ ਦੀ ਇਨਫੈਕਸ਼ਨ ਹੈ ਸਮੇਤ ਹੋਰ ਇਨਫੈਕਸ਼ਨ ਦਾ ਵੀ ਖਤਰਾ ਹੁੰਦਾ ਹੈ।

ਇਨਫਲੂਐਂਜ਼ਾ ਇੱਕ ਮਨੁੱਖ ਤੋਂ ਦੂਜੇ ਤੱਕ ਖੰਘਣ, ਛਿੱਕਣ ਜਾਂ ਮੂੰਹ ਦਾ ਮੂੰਹ ਨਾਲ ਬਹੁਤ ਨੇੜੇ ਸਪਰਸ਼ ਕਰਨ ਨਾਲ ਬਹੁਤ ਅਸਾਨੀ ਨਾਲ ਫੈਲ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਜਦੋਂ ਕੋਈ ਮਨੁੱਖ ਖੰਘ ਜਾਂ ਨਿੱਛ ਦੀਆਂ ਸੂਖਸ਼ਮ ਬੂੰਦਾਂ ਨੂੰ ਹੱਥ ਲਗਾ ਕੇ, ਹੱਥ ਧੋਣ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਅੱਖਾਂ, ਮੂੰਹ ਜਾਂ ਨੱਕ ਨੂੰ ਲਗਾ ਲਵੇ ਤਾਂ ਵੀ ਵਾਇਰਸ ਫੈਲ ਸਕਦਾ ਹੈ।

## ਨਬਾਲਗਾਂ ਦੁਆਰਾ ਸਮਝ ਕੇ ਦਿੱਤੀ ਹੋਈ ਸਹਿਮਤੀ

ਇਹ ਸਿਫਾਰਿਸ਼ ਕੀਤੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ ਕਿ ਮਾਪੇ ਜਾਂ ਸਰਪ੍ਰਸਤ ਅਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਬੱਚੇ ਇਮਿਊਨਾਈਜ਼ੇਸ਼ਨ ਦੀ ਸਹਿਮਤੀ ਬਾਰੇ ਵਿਚਾਰ ਕਰ ਲੈਣ। ਕੋਸ਼ਿਸ਼ ਕੀਤੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ ਕਿ ਮਾਪਿਆਂ/ਸਰਪ੍ਰਸਤਾਂ ਜਾਂ ਪ੍ਰਤੀਨਿਧਾਂ ਦੀ ਸਹਿਮਤੀ ਇਮਿਊਨਾਈਜ਼ੇਸ਼ਨ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਲੈ ਲਈ ਜਾਵੇ। ਪਰ 19 ਸਾਲ ਤੋਂ ਘੱਟ ਉਮਰ ਦੇ ਬੱਚੇ ਜੋ ਹਰ ਵੈਕਸੀਨ ਦੇ ਫ਼ਾਇਦਿਆਂ ਅਤੇ ਸੰਭਵ ਪ੍ਰਤੀਕਰਮਾਂ ਅਤੇ ਇਮਿਊਨਾਈਜ਼ੇਸ਼ਨ ਨਾ ਹੋਣ ਦੇ ਖਤਰੇ ਨੂੰ ਸਮਝ ਸਕਦੇ ਹਨ ਉਹ ਕਾਨੂੰਨੀ ਤੌਰ ਤੇ ਇਮਿਊਨਾਈਜ਼ੇਸ਼ਨ ਬਾਰੇ ਸਹਿਮਤੀ ਜਾਂ ਇਨਕਾਰ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹਨ।

ਇਮਿਊਨਾਈਜ਼ੇਸ਼ਨ ਬਾਰੇ ਹੋਰ ਵਧੀਕ ਜਾਣਕਾਰੀ ਲਈ [www.immunizebc.ca](http://www.immunizebc.ca) ਤੇ ਇਮਿਊਨਾਈਜ਼ ਬੀ.ਸੀ. ਦੇਖੋ।

ਹੈਲਥਲਿੰਕ ਬੀ.ਸੀ. ਫਾਈਲ ਦੇ ਹੋਰ ਵਿਸ਼ਿਆਂ ਬਾਰੇ ਜਾਣਨ ਲਈ

[www.HealthLinkBC.ca/healthfiles/index.stm](http://www.HealthLinkBC.ca/healthfiles/index.stm) ਵੇਖੋ ਜਾਂ ਆਪਣੀ ਸਥਾਨਕ ਜਨਤਕ ਸਿਹਤ ਯੂਨਿਟ ਵਿਖੇ ਜਾਓ।

ਗੈਰ-ਹੰਗਾਮੀ ਸਿਹਤ ਜਾਣਕਾਰੀ ਅਤੇ ਬੀ.ਸੀ. ਵਿਚਲੀਆਂ ਸੇਵਾਵਾਂ ਲਈ [www.HealthLinkBC.ca](http://www.HealthLinkBC.ca) 'ਤੇ ਕਲਿੱਕ ਕਰੋ ਜਾਂ 8-1-1 'ਤੇ ਫੋਨ ਕਰੋ।

ਬੋਲੇ ਅਤੇ ਉੱਚਾ ਸੁਣਨ ਵਾਲੇ ਮਦਦ ਲਈ ਬੀ.ਸੀ. ਵਿੱਚ 7-1-1 'ਤੇ ਫੋਨ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹਨ।

ਮੰਗੇ ਜਾਣ 'ਤੇ 130 ਤੋਂ ਵੱਧ ਬੋਲੀਆਂ ਵਿੱਚ ਅਨੁਵਾਦ ਦੀਆਂ ਸੇਵਾਵਾਂ ਉਪਲਬਧ ਹਨ।



ImmunizeBC



BC Centre for Disease Control  
AN AGENCY OF THE PROVINCIAL HEALTH SERVICES AUTHORITY